

تورک یوردی

ناشری : تورک یوردی
مدیری : جلال ساھر

۱۳۳۳ صائی ۲۲ ۲۰ کانون اول ۱۳۳۳ میل ۶ جلد ۱۳ صائی ۱۵۰

۴۴

باشاتان خلقدیر. ملیتی خلقک ذوق و روحی دو یوشلری خلقک عقیده لری، خلقک گوروشلری تشکیل ایدر. بونک ایچوندركه «یورد» دایما «خلق» دوغرو ائنگه؛ خلقی آکلامقه، مانی یوکسه لئک ایچون خلقی یوکسه لئک لازم کلدیکنی آکلامقه چالیشیر؛ وهر سوله دیکنی و یازدیغی بواساس اوزرنده سوله و یازار. «یورد» بومقصداک حصونه چالیشیق اوزره حریدن اول «خلق» دوغرو «نامیه» بر هفته لی مجموعه نشرینه باشلامش ایدی. شیمیدیک خلقک سیرلده، سینورلرده، تارلا و خارمانلرده دهامهم وظیفه لری اولدیغندن مجموعه تعطیل ایدیشدر. فقط مجموعه حال تعطیلده اولقله برابر باشلاش اولان جریان دوام ایدیور. ملکنزک هر گوشه سنده خلقجیلک کیتدکجه نظری وفکری ده اولسه نفوذ و اهمیت قازانقله اولدیغی کوروپورز. طاشراد، بالخاصه فعالیت اجتماعیه لرله کوزه چارنقله اولان قونیه واسکیشرده خلقه دوغرو مهم جریان باشلامشدر. بواکی آناطولی شهرنده جقان مطبوعاتک صحیفه لری بزه بونی پک آجیق کوستریور.

استانبولده تورک اوچاغنک ملی تعلیم و تربیه جمعیتک فعالیتلری باشلیجه بوساحه اوزرنده وقوع بولیور. «ملی تعلیم و تربیه جمعیتی» نك آناطولیه بایدرمش اولدیغی تبع سیاحتی، و مسابقه لرینی ترتیب و اعلان ائنگده اولدیغی «کوبلی کیتخانه سی» و «کوی خوجامی کیتخانه سی» بوبایداه اهمیتله قیده لایقادر. کونده لک رفیق لریزدن ازمیردهده بویه فیضل بر جریانک باشلامقله اولدیغی اوگره نیورز. یاقینده ازمیری زیارت ائتمش اولان دوققور ناظم بکک اشترک و دلالتی و ازمیر اشرف و معتبرانک تشک و غیرتیه «خلق» دوغرو جمعیتی «نامیه» بر جمعیت تشکیل ائتمشدر. جمعیتک مرکز اداده سی «ازمیر شهری» و دائرة فعالیتی آبدین ولایتیدر. جمعیت، خلقک تنور و ترقیسه خادم مختلف علم شعبه لرینه عائد کتابلری کیتخانه صورتنده ترتیب، موقوت و غیر موقوت رساله و مجموعه لر نشر، اوقومه یوردلری کشاد، علمی مصاحبه لر ترتیب و مطبعه لر تأسیس ائتمک، خلاصه. خلق آرده سنده علمی و حرفی اساسلری تعمیم ائلمه لک ایچون چالیشاجقدیر. نظامنامه سیندن آکلاشلدیقه کوره، مقصدینه

ایچون نشر اولونان برکلیاتک اونلرک آکلا بایله جکی بر حیاتدن آللوب یازیلش اولماسی اک برنجی واک ایتدای شیطاردن بریدر. حالبوکه ده ایلک اثری انکیز حیاتدن آللوب یازیلش — «نات پینکرون» اک شبه سزاشی ده گلسده، اونی خاطره کتیره بایله جک — بر شی بولیورز. اعتراف ائتمه لی که بونقصانک جری محترم ناشردن زیاده چوققور منی علاقه دار ایده جک ادبی نوعک نمونه لرینی اهل ایدن و یا خود دار بر دائره ده وجوده کتیرن ادیب لرمزه، محرر لرمزه عائددر.

بسیط اولقله برابر صمیمی اولان بومطالعه لریمزک نظر دقته آلتاجغی اومبورز. «طلبه دفتری» نه تاسکریدن اثرلر انتخابی و کلبانی ادامه ایچون خیری موقوفیت دیلورز.

عنبره (۱۲). — مشهور عرب شاعری امرؤ القیسک حیاتنه وسوکیلیمی عنبره ویزانس امیر اطوریجه سی ته ئودوار ایله مناسبات عاشقانه سنه دائر بش پرده لک تاریخی منظوم، تماشادر. بوکا «عنبره» دن زیاده «امرو القیس» اسمی ویرمک مناسبدی. محی الدین مکی بک طرفندن وجوده کتیرلشدر. صوکندهده امرؤ القیسک «بیک دورت یوز سنه لک باکر بئشعر» اولان «معلقه» سنک تورکجه منظوم بر ترجمه سی علاوه اولتمشدر.



تورکک شئونی

منله دوغرو جمعیتی. — «تورک یوردی» صرف «گزیده» لر طرفندن تنیل اولونان، خلقدن آیری برمت و ملیت طابجاز. ملیتک اساسلری (۱) — بروسه مجموعه سی. — اون بش کونده بر چیقار. — ۱۶ صحیفه لی بر نسخه سی ۶۰ پاره در. سنه لک آبنه سی ۳۵، آلتی آیلنی ۲۰ غروشددر. آدرس: بروسه ده می الدین بهابک. (۲) درسعادنده اوقاف اسلامیه مطبعه سینده باصیلیمش. — ۸۰ صحیفه. — تورک امیر طوغانک، عنبره لک ویزانس امیر اطوریجه سی ته ئودورانک رسملری ده حاوی. — فیانی ۱۰ غروشددر.

صورتله اجرا ایدہ جکی تحقیقات نتیجہ سندہ زوج مذکورک حسن حال و کفایتی ترین ایدرسہ بواز دواج حصولہ چالیسہ جق عکسی تقدیرده اشبو ازدواجہ جمعیتہ معاونت ایدلیہ جکدر .

۳ — جهاز تدارکندن عاجز اولان قیزلرک حالرینہ مناسب برر جهاز حاضر لاق خصوصندہ جمعیت معاونت لازمہ دہ بولہ جتدر .

۴ — تأهل ایدہ جک قادینک زوجی خارچہ عائلہ سنک تأمین معیشتہ کفایت ایدہ جک برایشہ صاحب دکلہ جمعیت زوج مذکورک ایش بولسی ایچون وساطت ایدہ جکدر .

۵ — یکرمی بش باشی اکمال ایدوب دہ ازدواج ایتمین ارککارک یوزده اون بش استحقاقلری توقیف ایدیلرک جمعیتلہ علاقہ سی قطع ایدیلہ جکدر . یکرمی برایشی بیترویدہ ازدواج ایتہ مش و جمعیتلہ کندیلرینہ مناسب زوج بولنیش اولدینی حالہ ازدواج ایتہ مکدہ اصرار ایدن قادینلر حتنده عینی و جہلہ معاملہ اولنور .

۶ — مستخدمیندن تأهل ایدن ارکک و قادینلرک یوم ازدواج لرندن اعتباراً یومیلرینہ مجلس اداره قراریلہ یوزده یکرمی بے قدر ضم ایدیلر . واشبو ازدواجدن وقوع بولہ جق تولدات ایچون مجلس اداره قراریلہ آیرینجہ یوزده یکرمی بے قدر ضمیات اجرا ایدیلر . »



بشده کل بابا جامع شریفی (وقت دن)

بجار هلال احمر شعبہ سنک رئیس بولونان قونت (قارل کوشن هه درواری) نك دعوی اوزرینہ بجار معتبراندن بر جوق ذوات اعبان مجلسی سالوبنده اجتماع اتمشار و پشته دہ انصافی تقرر ایدن کل بابا جامعندن بحث ایشلردر . بواجتماعه بجار باش وکیلی دو قنور وه کدرله ، عثمانی باش شہندری احمد حکمت بک ، پشته شهر امینی ستہ فان بارچی و تورک - بجار دوستلغناک بر جوق طرفدارلری اشتراک ایشلردر .

ایریشہ بیلک ایچون واردات بولری دہ خیلی کندیجہ طوبولنیش و بوکونان ایشہ باشلامق ایچون دہ از میر اشراف و تجاری طرفندن او توزیدی بیک لیرا تبرع اولنشدر [۱] .

بویکی جمعیتہ اوزون عمر و موقیت دیلہ یزلرک مؤسس و متبشرلری تبریک ایدرز .



«قادینلری جالبشیر بر جمعیت اسلامیہ سی»

نك مهم برقراری . — شیمدی بے قادار قادینلر یزلرک فعالیت اقتصادیہ اشتراکری و کندی معیشتلری کندی آلن ترلریلہ قازانا بیلرلری خصوصندہ بک جوق نافع خدمتلرده بولنیش اولان جمعیت مذکورہ بودفہ بک مهم بر «اجتماعی اصلاح» آدینی آغشدر . درج ایدہ جکمز ۶ ماده لقی قرارنامہ سندن آگلا . شیلانچی و جہلہ ، جمعیتک کندیلرلہ علاقہ دار بولون ایشیلرک شولنگه مجبور طوبولمالری و شولندیکلری تقدیرده جمعیتلہ هر تورو تسهلات کوسترلرلہ سی تحت قراره آغشدر . بوقرار نامہ ، جمعیتک دائرہ نفوذ و صلاحیتی نسبتده — که پوشایان اہمال دہ گلدر — اجتماعی بر تأثیر کوسترہ بیلہ جک ماہیتدر . ملکناک نفوس و اخلاق عمومیہ مسئلہ لرلہ دہ جدأ علاقہ دار اولان مذکور قرارنامہ بی عینا درج ایدیورز . «قادینلری چالیسیرمہ جمعیت اسلامیہ سی اداره عمومیہ سندن :

عائلہ حیات اجتماعی سنک اغلالدن وقایہ سی مقصدیلہ جمعیت دارالصناعہ لرندہ بالفعل ایشلرین ویا جمعیت مذکورہ مقید اولوب دہ مؤسسات سائرده دہ مستخدم بولان مأمورین و مأمورہ لرلہ دائمی ایشیلرک ازدواجی حتنده آغذا اولانان مقررات بروچہ زیردرج و یوبابده و قزع بولہ جق طلبارک قبالی طرف دروننده آدرسلی مصرح اولہرق یازلش مکتوبلرلہ اداره عمومیہ ارسال ایدلہ سی بیان اولنور :

۱ — جمعیتدہ مقید مأمور و مأمورہ لرلہ دائمی ایشیلردن ارککار اعظمی یکرمی بش و قادینلر اعظمی یکرمی یاشندہ تأهل ایتک مجبوریندہ درلر .

۲ — ایشچی قادینلرہ خارچدن برارکک طالب اولدینی حالہ جمعیت ضابطہ معرفتیلہ و یا خود دیکر [۱] نظامنامہ سی «طنین» رفیقمرک ۱۵ کانون اول ، ۱۳۳۳ تاریخی نسخہ سندہ باصولوب چقمشدر .

قوت (هه درواری) نك تكلیفی اوزرته قومیسون؛ باش وکیل دوقتور (وه کهرله) معارف ناظری قوت (آپونی)، داخله ناظری (اوغرون)، حق انتخاب ناظری دوقتور (واسونی)، شهر امینی دوقتور (بارجی)، شهرامانی ارکانشدن بر قاج ذات ایله مجار صلیب اجری، تورک - مجار جمعیتی، مجار مطبوعاتی ارکانشدن، اعیانده، مبعوثانده بر جوق ذواتک اشتراکیله جمعاً ۲۶ کتیبک اوله رق تشکیل ایشدر. بو ۲۶ اسم آره سنده مجارستانک اک معروف و معتبر اسملری کورولمکده در.

مجار قرداشلرینک کل بابا جامع شرینی تشینی بو قدر اهمیتله تاقی ایتمی و درلو و درلو حرب غائله لری آره سنده اک بویوک حکومت رجانک بو قدر جدیت و صمیمیتله بومستله ایله اوغراشمالری مملکتزده حقیقی بر منوئیت و شکران اویانده راجق، پشته دهه مجار حکومتی و پشته بلدییه سی طرفدن وجوده کتیبیله جک تورک - مجار دوستلغک و قرداشلغک دائمی برآ بده سی اولوب قاله جقدر.



روسیه ده کی اسلامدک مختاریتی. — روس

اخالانک اجتماعی شکل آلتده و بوتون روسیه اقوامی سورولمکده اولدیغی کورده روسیه مسلمانلری کره تسکی حکومتی زماننده ۲۲ نومز، ۱۳۳۳ ده کندی « ملی و مدنی مختاریت » لریغی اعلان ایش و « مختاریت هیاتی » نامیه بر ملی قایمه وجوده کتیره رک هیاتی مالی، دینه معارف شعبه لرینه آیرمشلردی. بو شعبه لرک هر برینک باشنده، عمومی رئیس تابع بر رئیس « ناظر » بولمیشوردی. بوگونه قادر تصدیق اولتماش فقط هر حالده تصدیق ایتدیله جک اولان مذکور هیئتک تصدیق احتیالری ده زیاده یافلاشمیش بولمیشوردی. بوخصوصه آژانسلرک و بریدیکی شو خری بوریه قید ایدیلور:

(ویانه ۲۵ کانون اول) « پراودا » غزیه سی روسیه ده مسلمان اهالی ایله مسکون شهرلره خطاباً

(قوت هه درواری) مجارلرک تورک متفقلری حقنده حس ایتدکلری حرمت و محبت نشانه اولق اوزره کل بابا نامنه بر جامع انشایی و پشته یه کلن تورکله وطیفه دینه لرینی ایضا مکانک احضاری تصور اولوندیغی ابضاح ایش و بنانک مقصده موافق اولماسی ایچون السنة شرقیه مکتبی معلملرندن دوقتور (کرمانوس) واسطه سیله شیخ اسلام افندی حضرتلرینه مراجعت اولوندیغی، مشیختجه استانبولک اک کوزل جامعلرندن برینک بلاتی نمونه اوله رق توصیه ایدلدیکی و عین زمانده جامعک انشایی ایچون برفنوی ویرلدیکی آکلاشمشدر. قوت (هه درواری) فتوانک مترجم صورتی عیناً او قودقدن صورکرا سوزیه دوام ایددرک جامع یاننده امام ایچون براقمتکاه، مسلمان سیاحلری ایچون سکز، اون او طه لقی بر کروانسرای و کروانسر ایده قواعد اسلامییه موجبتجه یک پیشبرمک اوزره بر عمارت انشایی ده متصور بولوندیغی، بوتون بو انشائک بر میلیون قرونه مال اوله جتی... سوبله مشدر. بوندن صورکرا مذاکره باشلایه رق مشاور خاص هاواس، مبعوثانده غه زاکنده دی، اعیانده بارون فورستر، مبعوثانده یه قار، معمار آلیار، اعیانده لانچی و نهایت باش وکیل دوقتور وه کهرله بیان فکر ایشلردر. باش وکیل، جامع مسئله سنک جدی بر سوریده نظر دفته آلتماشدن دولای منوئیتی بیان ایش، ده اون سنه اول پشته شهرینک اعماری مسئله سی موضوع بحث اولدیغی صیره ده جامع ایشی ایلری سوردیکی، پشته ده کی مسلمانلرک احتیاجلرینه باقق ایچون ده اوزمان کل بابا تره بنه فاضل بر تره دار جلب ایتدیکی، مسلمانلرجه مقبرک سکون و استراحتی محترم طو تولدینی ایچون کل بابانک تره بنی باشقه بریره نقل دوغرو اولمادیغی، جامعک شمدی تره بنک بولوندیغی بر جوارنده پایلماسی لازم کله جکی...، جامعک برینی انتخاب ایتک و انشائنه باقق اوزره سکز اون کسبیلک بر قومیسون انتخابی مناسب بولوندیغی، پشته یه دائمی بر امام جلی، تورک سیاحلری ایچون بر کروانسرای و پشته ده تحصیل ایدن تورک طلبه سی ایچون بر پانسیون انشایی تصورلری ده قبول ایتدیکی و تشکیل ایدن قومیسون بلانلری و سائر حاضرقلری یانجه لازم کلن یاره نک حکومت و بلدییه جه و بریله جکی سوبله مشدر.

صیرا کتابلر تألیفی مسابقه وضع ایدیور . بو کتابلک موضوعی شونلردر : دینکی بیل ، وطنکی بیل ، تاریخکی بیل ، کوزلاکی بیل ، دیلکی بیل ، دوغروانی بیل (اخلاق) ، صحتکی بیل ، چالیشما بیل ، (اقتصاد) ، دنیایی بیل (جوغرافیا) ، حشکی ووظیفهکی بیل ، معاشرتی بیل ... بو کتابلردن مقصد تحصیل

ابتدائی بیله کورمهش اولان خلقک تربیه سیدر . بناء علیه اساسلی عمومی واجتاعی عقیده لری تاقین ایده بیله جک برایمار و صراحت ده یازبلا جقدر . افاده لری غایت آجیق اولاجق ، مجرد و علمی فکرلردن زیاده مشخص وحشی تبلیغ لری حاوی اولاجقدر . هر کتابلک جسامتی دورت بش فورمانی تجاوز ایتیجه جکدر . بو کتابلر ایچین مسابقه مدتی اعلانک نشری تاریخندن اعتباراً آتی آیدر . مسابقه نتیجه سنده قبول و انتخاب ایدیله جک هر کتابل ایچین صاحبه اوتوز لیرا مکافات و یریله جکدر . و ائرلرک حقوقی جسته عائد اولاجقدر .

۲ — جمعیت (کوی خوجاسی) نامیله علمی ، فنی ، تجاری ، زراعی و صحنی بر مجله تربیتی ده مسابقه یه وضع ایدیور . بوجله دن مقصد — امام ، مختار ، ژاندارمه ، معلم ، کوچوک صحیه مأموری ... کی — مختلف صفتلرله خلقک تربیه سه مأمور یا خود علاقه دار اولان کیمسه لرک فکرلرینی سرعته و سهولته تنویر ایتک اونلره عملی و حیاتی چاره لری کوسترمکدر . بناء علیه (کوی خوجاسی) هر شیدن زیاده کویک و کویلنک مبرم و حقیقی احتیاجلرینه اُک چوق خادم اولایله جک اُک جانلی مالموماتی احتوا ایده جکدر . (کوی خوجاسی) کویلو کتبخانه سی کتابلری کی آجیق لسانله ، قطعی اسلوبله یازبلا جقدر . مسابقه مدتی برسنه در . مسابقه ده قزانان ائرک صاحبه بوز لیرا مکافات و یریله جکدر . ائرک حقوقی جسته عائد اولاجقدر .

۳ — مسابقه شرائطی حقنده فضله معلومات آلیق ایسته یانلر هر کون اوکلادن صکره کاتب غومیلکه مراجعت ایتیلدرلر .

اوقاف اسلامیه مطبعه سی مدیر : جلال ساهر

بریانامه نشر ایدیور . بو بیانامه ده کندیلرینه مختاریت و یریله جکی و روس قطعانک مذکور شهرلردن کری چکیله جکی وعد و (له نین) مظاهرت ایدیلسی طلب ایدیلرک حرکات عسکریه نک توقیفی متعاقب شرق مسلمانلرینک اوروپا بوندور و غندن قورتولارلی لازم کلدیکلی علاوه اولونیور . (م . آ .)



قربیلرک و باشقیرلرک استقلالی . —

کچنلرده تلغراف آژانس لری ، اوقا ، اورینبورغ ، سامار ، یرم وویاتکه ولایتلرنده اولان باشقیرلرک و قریم یارم آطامسند یاشایان تاتارلرک اعلان استقلال ایتدکلی خبرلرینی کتیر مشلردی . اخیراً ویانه غزته لرنک بیانه و خصوصی صورتده آلدیقن تفصیلاتی خبرلره کوره مذکور استقلال اعلاتلری تأیید ایتکده در .

باشقیرلرک اعلان استقلالی روسیه ده یکی بر قاریشقنک عامل و مقدمه لرندن اولورکی کوزو کور : مذکور باشقیر ولایتلری اوزرینه — جنرال (دوپوف) عسکریله بورومکده و مختلف باشقیر شهرلرینه قازانلرک حرکت عسکریلری روایت اولنقد در .

قرعلی و باشقیرلره ، هراکیسته ، خیری استقلال و قاره قوتلره قارشلی مظفریت و غلبه نی ایدیور .



فائده لی بر مسابقه

ملی تعلیم و تربیه جمعیتلره :

۱ — ملی تعلیم و تربیه جمعیتی خلقه ملی و مدنی و طغله لرینی اوکرتک ، خلقک ملی و مدنی حیلرینی تربیه ایتک مقصدیله (کویلو کتبخانه سی) نامی آلتنده بر